

Cambridge University Press

978-1-108-08103-0 - A Narrative of Three Years' Residence in France, Principally in the Southern Departments, from the Year 1802 to 1805: Volume 3

Anne Plumptre  
Frontmatter

[More information](#)

---

## CAMBRIDGE LIBRARY COLLECTION

*Books of enduring scholarly value*

### Travel, Europe

This collection of narratives contains vivid accounts of the varied landscapes, built environment and customs encountered by eighteenth- and nineteenth-century travellers in the British Isles and Europe. Some were wealthy individuals on the Grand Tour, while others were travelling on business, for pleasure, in pursuit of better health, or simply to escape trouble at home.

### A Narrative of Three Years' Residence in France

The writer and translator Anne Plumptre (1760–1818) and her sister Annabella, also a writer, divided their time between Norwich and London, where they moved in radical and dissenting circles. Anne also travelled abroad, publishing this three-volume description of three years' residence in France in 1810. (Her 1817 volume on Ireland is also reissued in this series.) Like many other Britons, Plumptre took the opportunity of the Peace of Amiens to visit post-revolutionary France, and she stayed in the country until hostilities recommenced in 1805. Sympathetic to the revolution, she intended to examine for herself the state of the country and its people, and compare her first-hand impressions (especially of Napoleon) with the generally hostile information about France then currently available in Britain. Volume 3 describes Plumptre's travels through western France on her way home, and ends with a long section on the character and deeds of Napoleon.

Cambridge University Press

978-1-108-08103-0 - A Narrative of Three Years' Residence in France, Principally in the Southern Departments, from the Year 1802 to 1805: Volume 3

Anne Plumpton  
Frontmatter

[More information](#)

---

Cambridge University Press has long been a pioneer in the reissuing of out-of-print titles from its own backlist, producing digital reprints of books that are still sought after by scholars and students but could not be reprinted economically using traditional technology. The Cambridge Library Collection extends this activity to a wider range of books which are still of importance to researchers and professionals, either for the source material they contain, or as landmarks in the history of their academic discipline.

Drawing from the world-renowned collections in the Cambridge University Library and other partner libraries, and guided by the advice of experts in each subject area, Cambridge University Press is using state-of-the-art scanning machines in its own Printing House to capture the content of each book selected for inclusion. The files are processed to give a consistently clear, crisp image, and the books finished to the high quality standard for which the Press is recognised around the world. The latest print-on-demand technology ensures that the books will remain available indefinitely, and that orders for single or multiple copies can quickly be supplied.

The Cambridge Library Collection brings back to life books of enduring scholarly value (including out-of-copyright works originally issued by other publishers) across a wide range of disciplines in the humanities and social sciences and in science and technology.

Cambridge University Press

978-1-108-08103-0 - A Narrative of Three Years' Residence in France, Principally in the Southern Departments, from the Year 1802 to 1805: Volume 3

Anne Plumptre

Frontmatter

[More information](#)

A Narrative of Three Years'  
Residence in France,  
Principally in the Southern Departments,  
from the Year 1802 to 1805

*Including Some Authentic Particulars  
Respecting the Early Life of the French Emperor,  
and a General Inquiry into his Character*

VOLUME 3

ANNE PLUMPTRE



CAMBRIDGE  
UNIVERSITY PRESS

Cambridge University Press

978-1-108-08103-0 - A Narrative of Three Years' Residence in France, Principally in the Southern Departments, from the Year 1802 to 1805: Volume 3

Anne Plumptre  
Frontmatter

[More information](#)

**CAMBRIDGE**  
UNIVERSITY PRESS

University Printing House, Cambridge, CB2 8BS, United Kingdom

Cambridge University Press is part of the University of Cambridge.  
It furthers the University's mission by disseminating knowledge in the pursuit of  
education, learning and research at the highest international levels of excellence.

[www.cambridge.org](http://www.cambridge.org)

Information on this title: [www.cambridge.org/9781108081030](http://www.cambridge.org/9781108081030)

© in this compilation Cambridge University Press 2015

This edition first published 1810

This digitally printed version 2015

ISBN 978-1-108-08103-0 Paperback

This book reproduces the text of the original edition. The content and language reflect  
the beliefs, practices and terminology of their time, and have not been updated.

Cambridge University Press wishes to make clear that the book, unless originally published  
by Cambridge, is not being republished by, in association or collaboration with,  
or with the endorsement or approval of, the original publisher or its successors in title.

Cambridge University Press

978-1-108-08103-0 - A Narrative of Three Years' Residence in France, Principally in the Southern Departments, from the Year 1802 to 1805: Volume 3

Anne Plumptre  
Frontmatter

[More information](#)

---

A  
NARRATIVE  
OF  
A THREE YEARS' RESIDENCE  
IN  
*FRANCE,*  
*&c. &c.*

Cambridge University Press

978-1-108-08103-0 - A Narrative of Three Years' Residence in France, Principally in the  
Southern Departments, from the Year 1802 to 1805: Volume 3

Anne Plumptre  
Frontmatter

[More information](#)

---

*Printed by Richard Taylor and Co., Shoe Lane, London.*

Cambridge University Press

978-1-108-08103-0 - A Narrative of Three Years' Residence in France, Principally in the Southern Departments, from the Year 1802 to 1805: Volume 3

Anne Plumptre  
Frontmatter

[More information](#)

A  
NARRATIVE  
OF  
A THREE YEARS' RESIDENCE  
IN  
*FRANCE*,  
PRINCIPALLY IN THE SOUTHERN DEPARTMENTS,  
FROM THE YEAR 1802 TO 1805:  
INCLUDING SOME AUTHENTIC PARTICULARS RESPECTING THE  
EARLY LIFE OF  
*The French Emperor*,  
AND A GENERAL INQUIRY INTO HIS CHARACTER,  
BY ANNE PLUMPTRE.

---

IN THREE VOLUMES,  
VOL. III.

---

London:

PRINTED FOR J. MAWMAN, POULTRY; J. RIDGEWAY, PICCADILLY;  
J. CLARKE, NEW-BOND-STREET; B. CROSBY AND CO. STA-  
TIONERS' COURT, LUDGATE-STREET; AND CONSTABLE  
AND CO. LUDGATE-HILL.

---

1810,

Cambridge University Press

978-1-108-08103-0 - A Narrative of Three Years' Residence in France, Principally in the Southern Departments, from the Year 1802 to 1805: Volume 3

Anne Plumtre  
Frontmatter

[More information](#)

---

---

“ Such is the patriot’s boast where er we roam,  
His first best country ever is at home.—  
And yet, perhaps, if countries we compare,  
And estimate the blessings which they share,  
Though patriots flatter, still shall wisdom find  
An equal portion dealt to all mankind;  
As different good by art or nature given  
To different nations makes their blessings even.”

GOLDSMITH

---

---



Cambridge University Press

978-1-108-08103-0 - A Narrative of Three Years' Residence in France, Principally in the Southern Departments, from the Year 1802 to 1805: Volume 3

Anne Plumpton  
Frontmatter[More information](#)

## CONTENTS

OF

## THE THIRD VOLUME.

- CHAP. I. **D**EPARTURE from Aix.--Nismes.--Lunel. page 1
- II. Stay at Montpellier.—The Place du Perou.—The Aque-  
duct.—The Botanic Garden.—Monsieur Broussonnet.—  
The Theatre.—Productions of the Neighbourhood.—Ob-  
jects of Trade..... 14
- III. Departure from Montpellier.—Pezenas.—Beziers.—  
Narbonne.—Carcassonne.—Castelnaudary.—The Academy  
at Sorèze..... 25
- IV. Stay at Toulouse.—Antiquity of this City.—St. Satur-  
nin the Patron Saint of Toulouse.—The Cathedral.—The  
Church of La Dorade.—The Hôtel de Ville.—The Floral  
Games.—The Museum and Library.—The Abbé de l'Épée  
and his Pupil.—The Calas Family.—The New Military  
School.—The Theatre..... 40
- V. Departure from Toulouse.—General Remarks on the Pro-  
vince of Languedoc.—The new Canal from Toulouse to the  
Tarn.—Montauban.—Moissac..... 66
- VI. From Moissac to Bordeaux.—A French Gentleman's  
Account of England.—Agen.—Aiguillon.—Tonneins.—  
The Ferry at Langon.—Comparison between the Banks of  
the Rhone and those of the Garonne..... 79
- VII. Striking Situation of Bordeaux.—Antiquity of the Town.  
—The Chateau Trompette.—The Cathedral Church.—The  
Churches of St. Surin, of St. Michael, and of Nôtre-Dame.  
—The Exchange.—The Great Theatre.—The Museum.—  
The Chartrons.—The Alleys of Tourny.—The Champ de

Cambridge University Press

978-1-108-08103-0 - A Narrative of Three Years' Residence in France, Principally in the Southern Departments, from the Year 1802 to 1805: Volume 3

Anne Plumtre  
Frontmatter[More information](#)

vi

## CONTENTS.

- Mars.—The College of Guienne.—Monsieur Charles Delacroix.—The Roman Tombs . . . . . 91
- VIII. Departure from Bordeaux.—Passage down the Garonne.—The Town of Blaye.—Saintes.—Rochefort.—La Rochelle.—Particulars relative to La Vendée . . . . . 104
- IX. Nântes.—Rennes.—From Rennes to Morlaix.—Officers returning from the Coronation.—The Officer who had commanded at Pondicherry.—Hospitality of a Gentleman near Morlaix.—On the French Diligences.—The *Velocifères* . . . . . 131
- X. Morlaix.—Antiquity of the Town.—Its present State.—The Port.—The *Hôtel-de-Ville*.—The Churches.—Fairs.—Manners of the Inhabitants.—The Bay.—The Chateau Taureau.—Roscoff.—The Isle de Batz.—Ouëssant . . . . 148
- XI. Prevalence of Superstition among the Brétons.—St. Pol de Léon.—St. Jean du Doigt.—Various Miracles, Spirits, Omens, and Auguries . . . . . 165
- XII. Some other Instances of Affinity between the Brétons and the Welch and Irish, particularly in their Languages.—Few Remains of the Bréton but as an oral Language.—Two Specimens of Bréton Songs.—Four Pieces of Celtic Poetry. Some Bréton Words compared with those of our own ancient Languages.—Specimens of Bréton Proverbs.—Account of Lechlech of Plougaznou . . . . . 183
- XIII. Fondness of the Brétons for telling and hearing Stories.—Fragment of an ancient Druidical Fiction.—Legend attached to the Island of Fluminio, the Story from which that of John of Calais is taken.—The Bay of Douarnenez, and the Legend attached to the Formation of it . . . . . 198
- XIV. Other reputed Ruins of the City of Is.—Odd Ceremony at the Cathedral at Quimper.—The Point of Raz.—The Bay des Trépassés.—Story of a Merchant at Quimper.—Story of King Porzmarch.—Asylum granted to Barbaroux, Louvet and his Wife, and Roujoux, during the Reign of Terror,

Cambridge University Press

978-1-108-08103-0 - A Narrative of Three Years' Residence in France, Principally in the Southern Departments, from the Year 1802 to 1805: Volume 3

Anne Plumptre  
Frontmatter[More information](#)

## CONTENTS.

vii

- by a Person near the Point of Raz.—Ode to Electricity, by Barbaroux.—Translation of the Ode . . . . . 212
- XV. Resemblance of Brétagne to Devonshire.—Bréton Medicines.—Character of the Brétons.—Odd Ceremonies at their Weddings.—Prejudice against Tailors and Rope-makers.—Character of the Bréton Nobles.—Departure from Morlaix.—Violent Storm in the Voyage.—Arrival in England . . . . . 224
- XVI. Remarks on the Character of Bonaparte, and on the present Situation of France.—An Inquiry into the alleged Lowness of Bonaparte's Origin.—Some authentic Particulars respecting his early Life . . . . . 240
- XVII. Examination into the probable Truth or Falsehood of many Circumstances related of Bonaparte by Writers in this Country.—The Story of his massacring the Turkish Prisoners at Jaffa, as related by Sir Robert Wilson and Dr. Wittman, particularly considered . . . . . 269
- XVIII. Further Strictures on the Works of Sir Robert Wilson and Dr. Wittman, particularly on their Account of Bonaparte's poisoning his Soldiers who were ill of the Plague before he quitted Jaffa . . . . . 292
- XIX. The Danger of placing much Reliance on the Opinions of Emigrants.—The Conscription.—On the Freedom of Speech in France.—The general Disposition of the People towards Bonaparte, and the Manner in which his Elevation to the imperial Dignity was considered.—Conspiracy of Pichegru, Moreau, Georges, &c. . . . . 315
- XX. On the several Coalitions against Bonaparte.—On the Spanish Disputes.—On the Return of Bonaparte from Egypt.—On the Objects of Art collected by the French in Italy.—Opinion of a French Officer on the Battle of Marengo . . . . . 339
- XXI. On the alleged Irritability of Bonaparte's Temper.—Love of the French for military Glory.—Bonaparte accused

Cambridge University Press

978-1-108-08103-0 - A Narrative of Three Years' Residence in France, Principally in the Southern Departments, from the Year 1802 to 1805: Volume 3

Anne Plumptre  
Frontmatter[More information](#)

viii

## CONTENTS.

of Ostentation.—Examination whether the Charge be just. —On the Arrest and Execution of the Duke d'Engliën.— On female Influence in State Affairs. . . . .	358
XXII. The French not prepared at the Time of the Revolution for a very extended System of Liberty.—Perfect Freedom in Religious Opinions established by Bonaparte.--The Question whether it be possible to make Peace with Bonaparte examined.---Summing up of the whole. . . . .	382
Conclusion. . . . .	405

## ERRATA.

## VOL. III.

Page 48, line 17, for <i>Roman</i> , read <i>Romance</i> .
136, line 11, for <i>his vessel</i> , read <i>one of his vessels</i> .
166, line 18, for <i>dettes</i> , read <i>deities</i> .
209, line 3 from the bottom, dele <i>once</i> .
218, line 7, for <i>Penmarch</i> , read <i>Penmarck</i> .
215, line 5 from the bottom, for <i>along</i> , read <i>a long</i> .
216, line 7 from the bottom, after <i>own</i> , add <i>life</i> .